



實事實業燕梳有限公司
伍澤鴻黃秀英事務所
辦事處電話 · MU 2-5284

SUCCESS REALTY LTD.
REAL ESTATE & INSURANCE

208 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.
夜間電話：伍澤鴻 RE 3-7543 鍾耀華 AL 3-7456
鄭衍 RE 1-5047 許杏欽 TR 6-6272 馬國昌 RE 3-7543

◀代理買賣各種燕梳產業按揭樓房租務建築房屋▶

許杏欽



佐治街新建四組華麗柏文。交通便利。獲利超過
壹分錢。取價二萬壹千元。(許杏欽)
近華埠略略拆。七廳房靚屋。自動暖氣熱水。全
土庫。先交式千叁百元。(許杏欽)
④西埔房平價住宅
乃磨街高尙住家屋。自動暖氣熱水。辣潤四十尺。
凡價壹萬貳千貳百元。(馬國良)
天華業樓
樓下四間舖位。樓上五組柏文。全土庫。每年收
租六千四百元。只賣四萬九千五百元。(伍澤濂)
⑤凡露台停車場間山屋
新建六廳房什屋。面對學校。交通便利。宜銀週
轉。減價一萬叁千九百元。(馬國良)
⑥近交通便宜新屋
六廳房全土庫新屋。離巴士艇半個步落。上下埠
便利。只賣壹萬叁千九百元。(伍澤濂)
⑦西區高尙柏文
近海濱大廈。環境優美。建築堂皇華麗。每
組海視大線。車房容額十輛。年息超過一分。
先價十四萬五千元。先交四萬元。(鄭華旺)
⑧新建柏文多間
在興建中柏文數座。由四組至四十組。款式價錢
各有不同。有意投資者。請與鄭華旺接洽。
▲本號係雲坤實業公會會員。經常有本市內外
各區房屋。實業。生意熱盤出售。價錢各有不同
。僑胞有白何需要。請親臨敝號接洽。

司公限有業實昇日
Sunrise Realty Ltd.
416 MAIN ST. VANCOUVER 4, B. C. MU. 3-5864

機曾離達。切勿錯過。穩建殘館。并有啤酒桌酒牌。餐廳。好地位。好生意。用具齊備。值取價九千元。定銀壹半。每日約九十至壹百元。更有餘地增加生意。

欲知詳情。請電 話 MU 3-5864 晚間 AL 5-9464 與黃榮基洽商。

中西餐館生意實業出賣 良機莫失

位於白石埠 White Rock, B. C. 獨市經營唐餐生意。樓上有五個雅潔膳房。天然風景。窗櫺格式生意極為興盛。並有餐室與外賣生意。此外仍有餘地擴展營業。位於埠中最優美海灘地點。架生用具優良兼齊備。舖尾有雙車房。欲知詳情。電 話 MU 3-5864 住宅 AL 5-9464 與黃榮基洽商。

華島多

華新書局

最新漢英五用大辭典

精裝 道林紙 中建編 九元

玉女七熱劍全四册張夢還一元四 雲海俠隱記全六册林夢著三元 飛燕金刀全十册唐皇著三元五 國慶俠隱全廿三册臥龍生九元二 骷髏劫全八册蒼龍著四元 關山口李八册語心著四元 金星寒全十四册金戈著七元 花槍柳風劍全五册梁楓一元七五 龍虎亂江湖全六册白靈鳳二元一 神州虎嘯全七册江一明二元四五 荊河吳俠傳全六册唐斐五元六 劍氣蓋山河全十四册真峰四元九 風雷擊鐵觀全六册何秋瀾著三元 天門女俠傳全六册賀原著三元 武林秘鑑全六册古如風著三元 武氏丹心旗全十三册四元五毛五 丹青俠侶記全九册顏黃世三元二 四海豪俠傳全十册朱非子著四元 魔掌血連環全十二册金鋒四元二	情劍深 劍連祁 <small>六十金 五十金</small>	倪匡著 庭光杜 <small>六十金 五十金</small>	六元五角 二元五角
煙霧裡的女人鄭蘇著八毛五 唐宮夜合花簡白行著一元三五 大夏狂想曲鄭蘇著八毛五 愛的漩渦俊人著七毛五 落日之歌幻影著七毛五 織女癡情鄭蘇著八毛五 玉堂春宋玉著壹元一毛五 我心向明月俤人著壹元 我的半職王平陵著九毛五 海潮除奸紅袍傳小半三册一元一 最和聲粵語時代曲六毛五 現代社會生活哲學王特大號一元三 最新社交創世史際李采著七毛五 中國名菜正宗粵菜譜葉榮華五毛五 致富新法陶永著四毛五 模範華字成韻字典季等者三元五 英漢雙解新成語辭典二元六五 男女性愛婚姻白衣著四毛五	精裝 道林紙 中建編 九元		

Wah Sun Book Shop 78 E. Pender St., Vancouver, 4, B.C.

今晚排球練習 歡迎球友參加

雪訊。本埠排球球友一班。將在今晚七時半以後。在奇化街及吳臣街角。即一市提干那學校操場。舉行排球練習賽。歡迎各界排球球友參加。在場負責人將馬業。黃良。黃榮耀等球友云。

域埠文化社將放映 古裝歌唱笑片

域訊。域多利文化社。將於七月十五號。即星期日一晚。隆重演影古裝歌唱笑片兩部。查六時半頭場先影內容精彩歌唱惹笑片王「見山就拜」由新馬仔。林丹。歐陽儉。檸檬。何驚凡。林嘉麗。芳菲等主演。八時半尾場影。由鄧碧雲。鳳凰女雙旦。及羅劍郎。半日安等數十紅伶拍演之「情深恨更深」古裝歌唱名片。該社備有大量影片本。歡迎取閱。故希各界蒞包。留意參用。

而該童子便以電話向其父母報告。

該童子母親在電話與其兒子及該人講話達四十五分鐘之久。而在另一電話通知加騎警。加騎警立刻將該人及童子捕捉。現在軒氏在詢問中。

而該童子之母親。親自來此將其兒子領回。

**美各公立學校
不准集體祈禱**

美國。紐約歐本汝美聯社電。辛國最高法院禁止公立學校正式祈禱法令。係成爲美國之法律。故此所有之公立學校。以後均不准作公開之集體祈禱。

但是若干當地之學校。如彼等會反抗高等法院之命令。而繼續實行祈禱之習慣。

樂觀映古戲白頭東宮
鄧碧雲三眼白髮佳人

雲訊。樂觀社七月十五日（禮拜日）下午一時至十時。在蓬雲戲院於映古裝歌唱。新奇怪異。與別不同。另創一格。漢宮艷史。舞台名劇「白頭東宮」。由鄧碧雲。麥炳榮。鳳凰女。王金鳳。陳艷芳等主演。鄧碧雲額生多一眼。人以神眼蛾眉稱之。能避炮火刀箭破傷及夜不燃燈僅賴額上一點靈光能暗字劇。繡絳衣絕技之異女。又能輔主安邦定國。入選昭宮東宮竟懷石胎。西宮妒罵毒酸風。行詭計擾亂朝綱。錯認馮京作馬涼。奇哉怪也。同場加映四點半一場「萬里琵琶關外月」。是芳艷芳。任劍輝。林家聲。譚倩紅等主演。又至六點廿分。再加映一場「真假肖郎君」。係何非凡。紫羅蓮。祁笑英扮男裝主演云。

雲訊。標氏夫人。於星期一。日對警察謂。當她在花園工作之時。遭受賊人入其屋。而將她藏在衣服間之五百卅五元偷去。

就業人數增加

加京。奧太瓦訊。失業保險數項於五月之時。減縮低端危險總二千萬元之下。但是現在。數項戶經回復。而不須要中央政府之緊急協助程度。

失業保險數項之多少。係表示就職人數多少而定。由於今日失業保險委員會之公佈。數增加。表示就職人數增加。失業人數減少。

加騎警捕一名 騙求職童子者

片時佐治訊。加騎警於昨日。捕獲一名過往客人。指控他騙一名十四歲之雲

大公義學招收新生

雲訊。此間大公義學。乃是北美洲唯一免費義務教育之華文僑校。開辦已有式十餘年歷史。辦理素稱良好。學生遍佈全加各埠。從事社會事業。現該校校董會。以年來適齡就學華童日衆。太學期特擴充班額。招收幼稚班及各年級插班新生。自即日起。開始報名。至八月一日止。凡屬僑胞子弟。有意學習祖國文化者。請逕向該校或大漢公報。簡氏傢俱電器公司。陶陶酒家。利僑行等處報名云。

至孝篤親是業部

定期開職員會議

雲訊。本埠至孝篤親公所營業部。現定期於本月十日式(星期四)下午八時。假該公所(前街五三六號二樓)禮堂。召開職員會議。商討要案。除已個

雲訊。警察昨向旅客們警告。現在盜匪們專門來偷取旅客們之金錢。故此旅客們。必須將將自己等之金錢收藏及將彼等之房間鎖上。

警察謂。該等偷匪俱具備有巨令匙。可以開旅店房間等門。

親見試核彈者言

雲訊。一名雲端之飛機師。於星期一日謂。彼於星期日晚。在美國太空核子爆炸中心四千英里。二萬尺高空飛行。而見到此核子之爆炸。係一種最恐怖之經驗。可是為該奇景所吸引。

飛行員積德氏卅八歲。係為詩不航空公司之機師。由雲端飛往澳洲之雪梨埠。乘客及機員十六名。均目睹此次爆炸。

西婦被竊五百餘元

() 搵錢菓店出賣

位在本市繁盛商業中心。主要營業為菓
子瓜架及罐頭食品。每日生意做壹百五
十元。舖後有大停車場。生意極當獲利
深厚。主人年老退休。願劃價平賣。取
價僅四十五百元。包括送貨車在內。欲
購斯業者勿失良機。

李信質業有限公司湯露棠
電話辦事處 AL 56272 住宅 HE 3385

樂觀社

七月十五日
在遠東戲院
一起起開晚

古裝歌唱新奇怪異另創一格係與別不同
白頭東宮 郭碧雲 麥炳榮 主演
鳳凰女 王金鳳 領銜
純是一套長篇之漢宮艷史編成舞台名劇
加映關外月芳艷分任劍揮林家聲譚倩紅
加映 肖郎君 何非凡 紫絲蓮 祁筱英

注意

剪此告白作入場券用
連社費三毛半限定在

樂

業者請來面議。電話 MU 1-5194
 401 Baine St., Corner Homer St.,

新 生 活 公 司

New Life Confectionery

420 Columbia St.,

Vancouver 4, B. C. MU. 3-1078

原音電播
舞台錄音唱帶
有十式百尺上卷
式千四百一套
壹十式元五

「夜夜念奴嬌」
何非凡 鄧碧雲 梁醒波 伍雅棠
「陽關望大云」
新馬仔 吳君麗 麥炳榮
「刁蠻元帥莽將軍」
麥炳榮 鳳凰兒 黃千歲
「月下追嫦娥」
新馬仔 鄧碧雲 梁醒波 伍雅棠

全部曲詞對照
外埠一律歡迎
目錄印簿 函索即寄
專售單本長遍精美粵曲
唱片帶曲詞

ERTS
AL
LIPS

華區優秀唯一總滙

秘詩寶路全人立正

B. C. ROYAL BAKERY
61 E. PENDER ST., VANCOUVER, 4, B. C.
電話：MU 1-3953

總統船的新貢獻

威低票價

由舊金山或羅省往香港經濟位單程三百卅元
雙程九百九十四元
餐廚房每位單程四百零五元
雙程七百廿九元

變程折扣

經濟位在一年內來回隔原價九折海空聯運一
樣計算

行李免貨額依舊三百五十磅

由舊金山往香港船期

威爾遜總統 七月九日

克利夫蘭總統 七月三十日

由香港往舊金山船期

克利夫蘭總統 七月八日

威爾遜總統 八月一日

美國郵船公司 總代理

AMERICAN PRESIDENT LINES

總代理 華商 誠安

QUON ON COMPANY LTD.
438 MAIN STREET, VANCOUVER, B. C.

本書是名政論家周鯨交先生夫人紅葉女士新著。以日記體裁。報導中共極權統治下的學校生活。題材現實。文筆細膩。曾連載「時代批評」半月刊。擁有萬千讀者。單行本現經抵達。欲了解大陸情況者。尤宜人手一冊。

讀者：紅葉 定價：六角五

莫等閒
「走鷄」了口福
空嘆息

自製新鮮粉麵 食林望塵弗及
鮮蝦雲吞麵 豉油皇生炒牛河
蠔油撈麵 叉燒上湯沙河粉
牛腩撈麵 牛腩上湯沙河粉
牛肉炒河粉 火鴨上湯沙河粉

定於每晚五點半至十二點上市

讀者讀橋樑 作者作橋

司公書
KIU LEN
456 COLUMBIA
VANCOUVER 4, B.C.

★最新辦到香港和聲、德聲、唱片

舞台粵劇戲寶 十寸三十三轉長壽慢片

①關雲長三氣曹操 三只 妙生，何大傻，翠霞，朱子丁，唱演
②泣荆花 三只 李鏡祖，許艷秋，許卿卿，李錦昌，唱演
③呂布與刁婢 三只 妙生，許卿卿，李鏡祖，白麗芳，唱演
④臥薪嘗胆 三只 麥靜芝，關婉芬，李錦昌，妙生，唱演
⑤劉關張趙會古城 三只 妙生，許艷秋，李鏡祖，鍾志雄唱演
粵語名曲 十寸三十三轉長壽慢片

⑥光緒皇夜祭珍妃 光緒皇偷會三只 寶只 梁無相，余麗珍唱
⑦胡不歸慰妻 胡不歸逃離婚 寶只 上海秋半丁安靜賢先唱
⑧三月杜鵑魂 黑獄斷腸歌 寶只 何非凡，余麗珍，梁無相唱
⑨紫衣留恨 魂斷燕橋 寶只 徐柳仙獨唱
⑩無價美人 歸來燕 寶只 小明星獨唱

目錄印備 函索即奉 歡迎 C.C.D. 交易 郵費貴客自備

每只特價四元

紅朝學府風光

家版出由自
國聯僑
BOOK CO.
A ST.
CANADA